

List of Approved DG Training Courses for
Operators and Their Handling Agents under Regulation 8(3) of
Schedule 16 to Air Navigation (Hong Kong) Order 1995
Chapter 448C, Laws of Hong Kong

根據香港法例第 448C 章《1995 年飛航(香港)令》附表 16 (《航空(危險品)規例》)
第 8(3)條獲批准的航空公司及其服務代理人危險品培訓課程名單

A. “Well-defined roles” of aircraft operators and handling agents that require competency-based dangerous goods training, with reference to the International Civil Aviation Organization

甲. 參考國際民航組織需要接受能力為本危險品培訓之航空公司及其服務代理人的「明確界定的員工角色」

- | | |
|--|--|
| e — Personnel responsible for processing or accepting goods presented as general cargo (Note 2) | e — 負責收運一般貨物之員工 (注釋 2) |
| f — Personnel responsible for processing or accepting dangerous goods consignments (Note 1) | f — 負責收運危險品貨物之員工 (注釋 1) |
| g — Personnel responsible for handling cargo in a warehouse, loading and unloading unit load devices, and loading and unloading aircraft cargo compartments (Note 2) | g — 負責在倉庫搬運貨物、裝載和卸載集裝器，以及裝載和卸載飛機貨艙之員工 (注釋 2) |

Notes 注釋

1. In general, these personnel may have completed “Dangerous Goods Regulations (DGR)” training under the categorization approach.
2. In general, these personnel may have completed “Dangerous Goods Awareness (DGA)” training under the categorization approach.
1. 一般來說，在分類為本模式下，這些人員可完成「危險品規則培訓課程」(DGR)。
2. 一般來說，在分類為本模式下，這些人員可完成「危險品意識培訓課程」(DGA)。

B. Training organizations in Hong Kong providing approved competency-based dangerous goods training programmes for the “well-defined roles” listed in section A

乙. 於本港為甲部所列之「明確界定的員工角色」提供已獲批准的能力為本危險品課程的培訓機構

- | | |
|---|--|
| 1) Asia Airfreight Terminal Co. Ltd.
Contact Person: Mr. Basil CHENG
Tel: (852) 2949 7899 | 亞洲空運中心有限公司
聯絡：鄭先生
聯絡電話：(852) 2949 7899 |
|---|--|

Email: basil_cheng@aat.com.hk
Website: www.aat.com.hk
Role e, f, & g of Part A
(except loading/unloading aircraft cargo compartments)

電郵：basil_cheng@aat.com.hk
網址：www.aat.com.hk
甲部之 e、f 及 g 員工角色
(裝載/卸載飛機貨艙除外)

2) Cathay Pacific Services Limited
Contact Person: Ms. Eliza WONG
Tel: (852) 2767 9152
Email: training@cpsl.com.hk
Website: www.cpsl.com.hk
Role e, f, & g of Part A
(except loading/unloading aircraft cargo compartments)

國泰航空服務有限公司
聯絡：黃小姐
聯絡電話：(852) 2767 9152
電郵：training@cpsl.com.hk
網址：www.cpsl.com.hk
甲部之 e、f 及 g 員工角色
(裝載/卸載飛機貨艙除外)

3) Hong Kong Air Cargo Terminals Ltd.
Contact Person: Mr. Kenneth CHUNG
Tel: (852) 2753 2975
Email: dgtraining@hactl.com
Website: www.hactl.com
Role e, f, & g of Part A

香港空運貨站有限公司
聯絡人：鍾先生
聯絡電話：(852) 2753 2975
電郵：dgtraining@hactl.com
網址：www.hactl.com
甲部之 e、f 及 g 員工角色

4) Jardine Airport Services Ltd.
Contact Person: Ms. Scythia Siu
Tel: (852) 2216 2433
Email: academy@jasg.com
Website: www.jasg.com
Role e, f, & g of Part A

怡中航空服務有限公司
聯絡人：蕭小姐
聯絡電話：(852) 2216 2433
電郵：academy@jasg.com
網址：www.jasg.com
甲部之 e、f 及 g 員工角色

Last update on 3 January 2023